



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
24 November 2015
Russian
Original: English

Семидесятая сессия

Пункт 3(b) повестки дня

**Полномочия представителей
на семидесятой сессии
Генеральной Ассамблеи**

Доклад Комитета по проверке полномочий

Председатель: г-н Ян Кикерт (Австрия)

1. На своем 1-м пленарном заседании 15 сентября 2015 года Генеральная Ассамблея в соответствии с правилом 28 своих правил процедуры назначила Комитет по проверке полномочий на семидесятую сессию, в состав которого вошли следующие государства-члены: Австрия, Аргентина, Барбадос, Казахстан, Китай, Кот-д'Ивуар, Российская Федерация, Соединенные Штаты Америки и Южная Африка.
2. Комитет по проверке полномочий провел свое заседание 24 ноября 2015 года.
3. Председателем был единогласно избран Постоянный представитель Австрии при Организации Объединенных Наций Ян Кикерт.
4. Комитет имел в своем распоряжении меморандум Генерального секретаря от 23 ноября 2015 года о полномочиях представителей государств-членов на семидесятой сессии Генеральной Ассамблеи.
5. Как отмечается в пункте 1 меморандума Генерального секретаря, официальные полномочия, выданные главой государства или правительства или министром иностранных дел в соответствии с правилом 27 правил процедуры Генеральной Ассамблеи в отношении своих представителей на семидесятой сессии Ассамблеи, представили следующие 117 государств-членов: Австралия, Австрия, Албания, Андорра, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Буркина-Фасо, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Вануату, Венгрия, Габон, Гайана, Гамбия, Гватемала, Гвинея, Германия, Гренада, Грузия, Дания, Доминика, Доминиканская Республика, Египет, Зимбабве, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Катар, Кипр, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото,



Литва, Люксембург, Мадагаскар, Малави, Мальта, Марокко, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Монако, Монголия, Мьянма, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Палау, Панама, Парагвай, Польша, Португалия, Республика Корея, Российская Федерация, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Сейшельские Острова, Сенегал, Сент-Люсия, Сербия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таиланд, Тимор-Лешти, Тринидад и Тобаго, Тувалу, Туркменистан, Узбекистан, Украина, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Центральноафриканская Республика, Черногория, Чешская Республика, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эстония, Южная Африка и Япония.

6. Как указано в пункте 2 меморандума Генерального секретаря, информацию, касающуюся назначения своих представителей на семидесятой сессии Генеральной Ассамблеи, направили Генеральному секретарю, в виде факсимильных сообщений от глав государств или правительств или министров иностранных дел или в виде писем или верbalных нот соответствующих постоянных представительств, следующие 76 государств-членов: Азербайджан, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Бангладеш, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Бруней-Даруссалам, Бурунди, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Гаити, Гана, Гвинея-Бисау, Гондурас, Греция, Демократическая Республика Конго, Джибути, Замбия, Йемен, Ирак, Ирландия, Кабо-Верде, Камбоджа, Камерун, Канада, Кения, Кирибати, Коморские Острова, Кот-д'Ивуар, Кыргызстан, Латвия, Либерия, Ливан, Ливия, Лихтенштейн, Маврикий, Мавритания, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Маршалловы Острова, Мозамбик, Намибия, Науру, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Пакистан, Папуа — Новая Гвинея, Перу, Республика Молдова, Руанда, Сан-Томе и Принсипи, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Китс и Невис, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Таджикистан, Того, Тонга, Тунис, Турция, Уганда, Фиджи, Чад, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эритрея, Эфиопия, Южный Судан и Ямайка.

7. Председатель предложил Комитету принять следующий проект резолюции:

«Комитет по проверке полномочий,

рассмотрев полномочия представителей на семидесятой сессии Генеральной Ассамблеи,

признает полномочия представителей государств-членов, перечисленных в пунктах 1 и 2 меморандума Генерального секретаря».

8. Проект резолюции, предложенный Председателем, был принят без голосования.

9. Затем Председатель предложил Комитету рекомендовать Генеральной Ассамблее принять проект резолюции, озаглавленный «Полномочия представителей на семидесятой сессии Генеральной Ассамблеи» (см. пункт 11). Предложение было принято без голосования.

10. С учетом вышеизложенного настоящий доклад представляется Генеральной Ассамблее.

Рекомендация Комитета по проверке полномочий

11. Комитет по проверке полномочий рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Полномочия представителей на семидесятой сессии Генеральной Ассамблеи

«Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Комитета по проверке полномочий и содержащуюся в нем рекомендацию,

утверждает доклад Комитета по проверке полномочий¹».

¹ A/70/573.